



UDALBATZARRA/PLENO MUNICIPAL Nº 01/2018

L A S A R T E - O R I A
KO UDALBATZARRAK 2018 KO
URTARRILAREN 9AN EGINDAKO
OHIKO BATZARRALDIAREN AKTA.

ACTA DE LA SESIÓN
ORDINARIA CELEBRADA POR EL
PLENO MUNICIPAL DEL
AYUNTAMIENTO DE LASARTE-
ORIA EL DÍA 9 DE ENERO DE 2018.

ETORRITAKOAK:

ASISTENTES:

ALKATE LEHENDAKARIA:
ALCALDE-PRESIDENTE:

D. Jesús Zaballos de Llanos jn. (PSE-EE-PSOE)

ALKATEORDEAK:
TENIENTES DE ALCALDE:

D^a Lourdes Acevedo Beldarrain and. (PSE-EE-PSOE)
D. Agustín Valdivia Calvo jn. (PSE-EE-PSOE)
D^a Maite Iglesias Sánchez and. (PSE-EE-PSOE)
D. Jesús Alonso Ocáriz jn. (PSE-EE-PSOE)
D^a Nuria Fernandez Castrillo and. (PSE-EE-PSOE)

ZINEGOTZIAK:
CONCEJALES:

D. José M^a Urdampilleta Zubitur jn. (PSE-EE-PSOE)
D. Pablo Barrio Ramirez jn (EH BILDU)
D^a Leire Elizegi Beloki and. (EH BILDU)
D. Gorka Lizarraga Erro jn. (EH BILDU)
D^a Kristina Bernal Etxeberria and. (EH BILDU)
D^a Estitxu Alkorta Barragán and (EAJ-PNV)
D. Jon Antxordoki Rekondo jn. (EAJ-PNV)
D. David Ares Rodriguez jn. (ADLOP)
D^a Alicia Garcia Patino and. (ADLOP)
D. Alejandro Sáenz Muriel jn. (PP)

IDAZKARIA:
SECRETARIO:

D. Fco. Xabier A. Egea Jauregi jn.

EZ ETORRIAK:

NO ASISTENTES:

KONTUHARTZAILEA:
INTERVENTOR:

D. Ion Murua Guinea jn.

ZINEGOTZIAK:
CONCEJALES:

D. Arkaitz Naya Carrasco jn. (ADLOP)



Lasarte-Oriako Udaletxeko Batzar-Aretoa, 2018ko URTARRILAREN 9ko 18:30 zirelarik, alde zurretik horretarako deialdia eginda, Lasarte-Oriako Udalbatzar osoa bildu zen, Jesús M^a Zaballos de Llanos Alkate jaunaren lehendakaritzapean, gorago aipatzen diren alkateordeak eta zinegotziak bertan zirela, eta nik urgatzita, Francisco Xabier A. Egea Jauregi idazkari jaunak, geroago esango diren erabakiak hartzeko.

Udalbatzarra eratzeko "quórum" nahikoa badagoenez gero, Alkate jaunak eratu deklaratu du udalbatzarra, eta, haren aginduz, bilkurako gai-zerrendan sartutako gaiak tratatzeari ekiten zaio.

1. – PP UDAL TALDEAK AURKEZTUTAKO MOZIOA: "ZAHAR EGOITZAN BEHARREZKOAK DIREN OBRAK EKITEA"-RI BURUZKOA.

PSE-EE-PSOE eta PP Udal Taldeek hurrengo mozio transakzionala adostu eta aurkezten dute.

En la Sala de Plenos del Ayuntamiento de Lasarte-Oria, siendo las 18:30 horas del día 9 de ENERO de 2018, previa citación al efecto, se reunió el Pleno Municipal del Ayuntamiento de Lasarte-Oria, bajo la Presidencia del Sr. Alcalde D. Jesús M^a Zaballos de Llanos, con la asistencia de los Tenientes de Alcalde y Concejales que arriba se relacionan, y asistidos de mí, el Secretario D. Francisco Xabier A. Egea Jáuregui, para tomar los acuerdos que luego se dirán.

Existiendo "quórum" suficiente para la constitución del Pleno, el Sr. Alcalde declara constituido el Pleno y de su orden se pasa a tratar sobre los asuntos incluidos en el Orden del Día.

1.- MOCIÓN PRESENTADA POR EL GRUPO MUNICIPAL PP EN RELACIÓN A: "OBRA NECESARIA A ACOMETER EN EL HOGAR DEL JUBILADO".

Los Grupos Municipales PSE-EE-PSOE y PP acuerdan y presentan la siguiente moción transaccional.

MOCIÓN TRANSACCIONAL

El Ayuntamiento de Lasarte-Oria tiene un convenio de colaboración con la Asociación Biyak Bat desde hace muchos años, para que esta asociación pueda gestionar el Centro Asistencial y Recreativo del Pensionista de nuestro municipio, así como para la realización de diversas actividades dirigidas a nuestros mayores. Y en concreto para la creación del denominado "Hogar de los Jubilados y Jubiladas" en Lasarte-Oria, el Ayuntamiento cedió el local de propiedad municipal donde actualmente se ubican en la calle Nagusia N^o40.

Durante todos estos años la relación directa y cercana que se ha mantenido entre las diversas directivas del Hogar con las distintas corporaciones municipales ha permitido una correcta gestión de las mencionadas instalaciones realizando las reparaciones necesarias, ya bien sea a través de la brigada municipal o de empresas contratadas por parte del propio Ayuntamiento. Entre otras obras podríamos mencionar, la colocación del ascensor, la realización de la rampa de acceso para discapacitados, la división de salas para cubrir las necesidades de las actividades del Hogar...



Si hablamos en concreto de los 2 años y medio que llevamos del presente mandato podremos hacer referencia a las siguientes obras y gestiones:

- *Se ha ejecutado la obra de unos nuevos baños adaptados a personas con discapacidad funcional por un importe de 47.887'26€.*
- *Se ha realizado el cambio de todas las ventanas del Hogar por un importe de 63.577'27€.*
- *Se ha adquirido un local particular en la calle Andapa para la realización de un salida de emergencia por un importe de 42.680€.*
- *Se ha realizado el proyecto de obra de la correspondiente salida de emergencia por parte de la oficina técnica municipal.*
- *Se contempló una partida económica de 20.000€ en los presupuestos municipales del 2017 para la ejecución de la mencionada salida.*

Centrándonos en la problemática de filtraciones y humedades que padece dicho local, en el pleno ordinario del mes de abril de 2015 el Grupo Municipal Socialista presentó una moción reclamando al gobierno local la solución a dichos problemas, así como el cambio de las ventanas del Hogar. Dicha moción fue aprobada por los votos del PSE-EE y el PP, y la abstención de EH Bildu, PNV y Plataforma Ciudadana que argumentaron que no estaban en contra de la realización de dichas obras, pero que consideraban que había otras prioridades más urgentes como por ejemplo la realización de la salida de emergencias. Pero a pesar de la aprobación de dicha moción, el pasado gobierno municipal no contempló ninguna partida económica en los presupuestos municipales del 2015 para su ejecución.

Además hay que señalar, y así consta en el acta correspondiente, que la Sra. Prieto, Concejala de Servicios Públicos en dicho pleno, informó que se había actuado puntualmente en la terraza levantado el terrazo actual y colocando la tela asfáltica en aquellos lugares donde se consideraba que se estaba produciendo la entrada de agua, y que parecía que se había logrado paralizar dichas filtraciones.

A pesar de todo esto, el Ayuntamiento de Lasarte-Oria debe dar una solución global a las filtraciones de la terraza del Hogar de los Jubilados y Jubiladas, no solo para eliminar las humedades interiores, sino también para que dicha terraza pueda ser utilizada para el desarrollo de diversas actividades, ya que, actualmente al ser un terrazo flotante no se puede acceder a él porque no puede soportar grandes pesos.

Por todo ello, el Gobierno Municipal ha contemplado en el borrador del proyecto de presupuestos municipales para el 2018 una partida económica de 73.955'20€ para las obras de impermeabilización de la terraza del Hogar, así como otra partida económica de 22.198'18€ para el cambio de la actual barandilla que perimetra dicha terraza ya que se encuentra en malas condiciones.

Por todo ello, los Grupos Municipales abajo firmantes proponen al Pleno de la Corporación la adopción del siguiente acuerdo:



- 1. El Pleno del Ayuntamiento de Lasarte-Oria insta al Gobierno Municipal a dar una solución global a los problemas de humedades y filtraciones del Hogar de los Jubilados y Jubiladas de Lasarte-Oria, contemplando las partidas económicas necesarias en los presupuestos municipales del 2018 para la realización de las actuaciones correspondientes en la terraza de dicho local.*
- 2. El Pleno del Ayuntamiento de Lasarte-Oria insta al Gobierno Municipal a iniciar la licitación de las mencionadas obras durante el año 2018.*

Toma la palabra el Sr. Sáenz y dice que la moción redactada ya lo explica todo muy bien y queda muy claro, pero le gustaría explicar su postura, y el por qué han querido traer a Pleno esta iniciativa. Comenta que alrededor de un 34% de las personas que viven en Lasarte-Oria tienen más de 60 años, y las realidades de otros municipios les muestran que es necesario que haya alguien que se encargue de estas personas, y que trabaje de manera activa por su bienestar. Sigue diciendo que en Lasarte-Oria tienen la gran fortuna de contar con una asociación como es Biyak Bat, que se integra por un 41% de las personas que están en esa franja de edad, y que representa un 14 % de la población total del municipio, con sus casi 2.600 socios. Aunque como dicen ellos, trabajan para todas las personas. Explica que hablan de un grupo que se involucra mes tras mes en el bienestar de mucha gente, lo que convierte su actividad en más que necesaria, indispensable. Apunta que no se olvide que hace 32 años, alrededor de empresas como Michelin, Luzuriaga, etc., fueron ellos los que caminaron para que ahora todos puedan vivir en el municipio que viven. Añade que en el Partido Popular llevan ya tiempo trabajando con esta asociación, concretamente en este año 2018, van a poder celebrar como Dios manda su 40 aniversario, gracias a una partida presupuestaria de 10.000€ que el partido popular negoció en los presupuestos del Gobierno Vasco. Comenta que después de los presupuestos vascos, vienen los presupuestos municipales, y aquí han querido satisfacer la necesidad que la asociación viene demandando desde hace años. Han querido aliviar el hastío que vienen sintiendo al ver que no dejaba de dilatarse en el tiempo su ya ansiada demanda. Por eso, en su primera moción instaban al equipo de gobierno, además de crear la partida presupuestaria pertinente, a empezar la obra en el 2018. Pero el Partido Socialista les presentó una enmienda transaccional que no deja de ser una negociación, y vieron razonable no empezar, pero sí licitar la obra en el presente año. Añade que ellos se quedan satisfechos con el acuerdo alcanzado, la junta directiva de la asociación les ha transmitido que ellos también lo están, además de ilusionados. Por lo que solo les queda desear y pedir al equipo de gobierno, que si se aprueba la moción, cumpla su palabra al 100% para dignificar este Ayuntamiento ante los más de 18.000 vecinos que componen Lasarte-Oria, para responder con justicia ante las personas que impulsaron los primeros pasos de este municipio, y que a día de hoy continúan desempeñando labores encomiables y necesarias.

Toma la palabra la Sra. Acevedo y dice que se congratula, pero que quería hacerle mención al Sr. Sáenz, porque además está aquí la presidenta de la junta del hogar, que el año pasado ella como Concejala de Servicios Sociales, acompañada del Concejala de Urbanismo, y los técnicos, estuvieron visitando y viendo las necesidades que había allí. Añade que solo le quiere rectificar una cosa. Dice que es verdad que el Hogar del Jubilado hace una encomiable labor, ellos les ayudan en todo lo que



pueden y más, pero el hogar es para uso y disfrute de los dos mil y pico socios, y Lasarte-Oria tiene muchos más ancianos, se lo comenta para su información. Por lo que hay más ancianos, que esperan que poquito a poco, y a medida de sus posibilidades les puedan ir acogiendo dentro del Hogar del Jubilado. Prueba de ello, saben que ayer empezó lo que es el Centro de Día en el Hogar del Jubilado, y están trabajando conjuntamente con la junta directiva la posibilidad o viabilidad del bar, incluso ampliar a un sistema de catering, comedor, y demás. Apunta que también es cierto, y hay que mencionar los pasos y las cosas que se han venido haciendo en el tiempo, como ya viene indicado en la misma moción. Añade que ellos buscan y colaboran, a veces acertadamente, y otras veces también tienen sus discrepancias como es normal, pero lo importante de todo es que para cuando vieron las necesidades que había allí, ellos ya lo tenían contemplado. Sigue diciendo que es cierto que primero está la salida de emergencia, que confía que antes del comienzo del periodo estival pueda estar terminado. Comenta que tienen que seguir trabajando, que tienen que dar respuesta a todos los ciudadanos, y tienen que trabajar para que el hogar sea el punto de encuentro de todas aquellas personas mayores, y no tan mayores, porque también es importante la relación intergeneracional, y en ello están trabajando.

Toma la palabra el Sr. Ares y dice que evidentemente quieren que se solucionen definitivamente los problemas de filtraciones del Hogar del Jubilado, y van a apoyar la moción transaccional. Pero aún así quieren señalar, que no comparten del todo la argumentación que se da, porque les parece que se está aprovechando en parte para criticar la actuación del gobierno anterior, y como autopromoción de los partidos firmantes. Sobre todo cuando en el borrador de los presupuestos, como se indica en la propia moción, ya se contempla una partida de casi 74.000€ para arreglar las filtraciones. Por lo que no ven mucho sentido en que el Pleno inste al Gobierno Municipal a que reserve una partida que ya está reservada. Añade que en cualquier caso, están de acuerdo con que se incluya la partida, que se solucione el problema cuanto antes, y van a apoyar la moción.

Barrio jaunak hartzen du hitza eta hasteko aurreratzen du beraien bozka abstentzioa izango dela eta honakoa esaten du beren bozka argudiatzeko: *"Lehenengo eta bat, hau bezalako mozioak edo emendakinak aurrekontuak eztabaidatzen direnean aurkeztu behar direla esan behar da. Orduan erabakitzen baitira udalak dituen lehentasunak. Ezen, hemen, eztabaida ez da jubilatuen etxeko terraza konpondu behar den edo ez; horretan ez dago eztabaidarik, noski konpondu behar dela! Denok gaude ados. Baina eztabaida hori Udal Aurrekontuak aurkezten direnean ematen da, ez orain. Alde horretatik, oportunitate itxura hartzen diogu PPK aurkeztutako mozioari, hau bezalako mozio pila aurkez zitezkeen. Gainera PP-ko ordezkariak egin dituen azalpenak entzun eta gero, suposatzen det estatuko aurrekontuetan pentsioen igoera kristona izango dela, ikusita zein enfasi eta gogo erakutsi duen gure adinekoen alde egiteko. Beraz, lasai ze pentsioak gora egingo dute aurten dudarik gabe. Baina arrazoia du, bestaldetik, ezen eztabaida hau duela hilabete bat bukatuta egon beharko litzatekeela. Eta ez da horrela. Aurrekontuen zirikorra tokitan baitago oraindik. Baina, mozioan esaten denari helduz, mozioaren argumentarioan aurreko legegintzaldiaz hainbat aipamen egiten direnez, bakoitzaren ardurak argitzeko hainbat kontu zehaztu nahi ditugu: 1.- Jubilatuen egoitzaren gaineko terrazaren hezetaraino arazo zaharrak dira, larrialdietako irteeraren faltarena edota beste batzuen bezala. Aurreko legegintzaldian Bilduk gobernua hartu zuenerako arazo horiek hor zeuden aspaldian; 2.- Bildu sartu aurreko 3 urteetan Udalak ez zituen aurrekontuak onartu. Beraz, urte horietan ez zen lehentasunei*



buruzko eztabaida planteatu. PSOEk gidatutako gobernuak, ordea, bere lehentasunen zerrenda bazuen, logikoa denez, zilegitasun osoz, gainera. Eta zerrenda horretan, jubilatuen etxeko terrazaren hezetasunak, leihoak edota larrialdietako irteera baino lehen, udaletxe berriko eraikin, gure ustez, guztiz handiosa zegoen; alkatearentzat, 60m karratuko bulegoa aurreikusten zuena, besteak beste. Lehentasunetan hori zegoen terrazaren hezetasunen aurretik. Gertatutakoak, behintzat, lehentasunen zerrenda horrelakoa zela erakusten du. Datu moduan esaten dugu eta zehaztearren bakarrik; 3.- Bilduren legegintzaldian lehentasunen zerrenda ezberdina izan zen, logikoa denez eta zilegitasun osoz ere bai. Alkatearentzat pentsatutako bulegoa erabilpen publiko batera bideratu genuen, gaur hitzaldi-erakusketa gela dena hain zuzen, edo udaletxe berriko mobiliarioaren aurrekontua ia erdira jaitsi genuen. Jubilatuen etxeari dagokionez, terrazatik zetorren hezetasuna arazoaren iturria zenez eta hori ekiditea premiazkoena zelakoan, horretan jarri genuen lehentasuna. Eta arloko teknikarien irizpidea jarraituz, tela asfaltikoa jarri zen terrazan, mozioan aipatu moduan, arazoaren jatorria konponduko zelakoan. Horregatik ez zen partidarik sartu 2015eko aurrekontuetan, arazoa bideratuta zegoelakoan. Eta hori bukatu zen aurreko legegintzaldia; 4.- Hezetasun arazoak zailak izaten ohi dira, Kultur Etxea eta Michelingo garajeak ditugu horren lekuko, eta, zoritxarrez, jubilatuen terrazatik sartzeko hezetasunaren arazoa ez zen konpondu. Hala ere, arazoak irauten zuela ikusita, gobernu berriak ez zuen 2015ean kreditu aldaketarik egin edota ez 2016ko ez 2017ko aurrekontuetan partidarik planteatu obra hori egiteko. Bi urte eta erdi hauetan ez da gobernuaren lehentasunen artean egon. Datu moduan esaten dugu, zehaztearren bakarrik, ez kritika moduan. Azkenean, aurrekontuetan jasotzen direnak pleno honetan erabakitzen dira 9 bozkekin, denok izan dugu aukera gaia planteatzeko eta 9 bozkak biltzeko. Dirudienez, lehenengo albistea da guretzat, zirriborroa ez baita oraindik ez aurkeztu ez konpartitu, ez EH Bildurekin behintzat, jubilatuen terrazaren impermeabilizazioa 2018ko aurrekontuen proiektuan joango da. Orduan eztabaidatuko dugu.”

Toma la palabra el Sr. Sáenz y dice que ellos han venido a este Pleno con una actitud proactiva, porque querían que los miembros de la asociación fueran los protagonistas, que son los que hacen la demanda, y a los que hay que darles la solución. Le dice al Sr. Barrio que los concejales están para solucionar problemas, y le parece de muy poca vergüenza decir que cualquier persona, cualquier concejal, aprobaría una moción como esta, pero sin embargo se abstuvieron y luego no crearon ningún tipo de partida para hacerlo. Por lo que tenga coherencia, como suele repetírselo Pleno tras Pleno al Partido Socialista. Añade que lo único que le extraña es que no hayan dicho que esto lo decida la gente de Lasarte-Oria, porque lo que hacen siempre es mostrar su incompetencia diciendo que no saben qué hacer, y que lo elija el pueblo.

Toma la palabra la Sra. Acevedo y dice que en primer lugar quería hacer una reflexión. Comenta que le llama mucho la atención que para evadir responsabilidades tienden a echar siempre porquería al de enfrente. Le reprocha al Sr. Barrio que ha tenido cuatro años de gobierno, que en la historia de Lasarte-Oria ha sido el Alcalde durante cuatro años. Y le dice al Sr. Ares que no es por echar mierda, sino por decir verdades, porque para ella echar mierda es decir algo que es mentira con intencionalidad, y no es el caso. Explica que es cierto que se puso tela asfáltica, no en todo el tejado, sino en parches, y todos saben que si en una terraza ponen en trocitos, no hace falta ser ingeniero para saber que las filtraciones se dan. Añade que la historia y el pueblo de Lasarte-Oria valorarán lo que se ha hecho en 4 años, y siente decir que ha sido cero. No lo dice ella, si no el balance de gestión del anterior



equipo de gobierno. Respecto a por qué no lo han hecho antes, dice que ellos entraron a mediados del 2015, y entre otras muchas cosas tenían una residencia que estaban gestionando con Diputación, que lo han cerrado ellos con coste cero para este Ayuntamiento. Comenta que en el 2016 hicieron una previsión de los presupuestos donde entraron las ventanas, se han puesto. Posteriormente la salida de emergencias, y ahora va la terraza. Añade que nadie les engañó y les dijo que iba a ser para mañana, sino que es una previsión, y el pueblo no solo es el Hogar del Jubilado, son muchas cosas. Sigue diciendo que aquí todos hablan muy bien y saben defenderse, pero en política la única carta de presentación son los hechos, y les guste o no, durante 4 años el gobierno de EH BILDU ha hecho cero en este pueblo. Le dice al Sr. Barrio que si algo tiene su grupo, es que a diferencia de ellos que van corriendo a los medios a sembrar dudas y mierda, ellos se lo dicen a la cara. Comenta que han optado por callarse, pero tanto que presumían de servicios sociales, quizá tendrían que levantar las alfombras. Por lo que mejor callen, y les invita a que no solo acudan a sus comisiones, sino que participen de ellas, y cuando dicen participar es que hagan propuestas, algo que demandan ellos mucho. Pero como eso significa trabajar, y ello les provoca mucho esfuerzo, no hacen propuestas.

Barrio jaunak hartzen du hitza eta Sáenz jaunak esan duenari erantzunez, aipatzen du aurreko legegintzaldian ez zutela ezer egin esan duela. Apunta que lo que se hizo en la anterior legislatura, siguiendo los criterios técnicos, y conocedores perfectamente de la situación de la terraza del Hogar del Jubilado, del interior, de las ventanas, de la salida de emergencias, etc., fue intentar solucionar el origen del problema, es decir, las humedades que provenían de la terraza, y eso es lo que se hizo. Reitera que se hizo siguiendo los criterios de los técnicos, ya que ellos no son técnicos y no van a decir cómo se arregla eso. Añade que todos saben cómo son las humedades, los problemas que ha habido por ejemplo en la Casa de Cultura, en los garajes de Michelin, etc., y cuantas veces se han intentado arreglar. Dena dela 2015ean Sáenz jauna ez zegoela Pleno honetan, eta nahi badu Pleno horretako akta hor daukala, informazio gehiago biltzeko modua izango duela, eta azalpenen bat behar badu, lasai asko emango dizkiola dio. Acevedo andreak esan duenaren inguruan berriz, esaten du beti bezala beraiek direla pelikula honetako gaiztoak, eta bera berriz heroia. Dirudienez orain herrian gauza asko daudela egiteko, baina beraien garaian zegoen kontu bakarra hori zela ematen du. Azaltzen du, beraiek sartu zirenean topatu zuten Udalaren egoera ekonomikoa oso txarra zela, Udaletxe oso eder eta handia, baina fakturak ordaintzeko topatu zituztela. Hain zuzen, fakturak ahalik eta txikienak izateko murrizketak ezarri zituztela ahal zuten moduan. Bestalde, aurreko legealditik zetorren bueltatu beharreko diru kopuru bat topatu zutela dio, zeren oso erraza zen, Aldunditik duela bi legealdi, Fondo Forala ematea, eta gero kontuak koadratzen ez zirenean, bueltatu beharrekoak atzeratzea. Aipatzen du EH BILDU-k egin behar zuena egin zuela horri aurre egiteko, eta kudeatzaile oso onak pentsatzen direnak besteei arazoak uzten dizkiotela, besteek konpondu, eta gero kudeatzaile onak argazkira ateratzen direla. Egoera horrela izan zela berresten du. Gaineratzen du sartu ziren urtean 800.000€ bueltatu behar izan zizkiotela Aldundiari, eta hurrengo urtean berdin, eta horrela hurrengoetan ere. Beraz, seriotasun pixka bat eskatzen du, eta ez esatea lehen dena oso erraza zela, eta orain dena oso zaila. Alfonbrak altxatzeari buruz esan duenaren inguruan, nahi duenean altxatzeko esaten dio, mesedez altxatzeko, eta eskaera hau aktan geratzeko eskatzen du.

Toma la palabra al Sr. Sáenz y le agradece al Sr. Barrio la documentación que le ha brindado, se la leerá, y si necesita alguna aclaración se la pedirá. Pero sabe que pueden quedar en evidencia, porque se enfrentaron a unas filtraciones o humedades,



y le es indiferente que fuese criterio político o técnico. Porque ahora esas filtraciones son mayores, la obra va a ser más costosa y compleja, y como por un casual esas humedades que ahora son más complejas se subsanen, van a quedar en evidencia. En cualquier caso, han dicho que se van a abstener, simplemente por el criterio de que van a debatir esto en el momento en el que se traten los presupuestos. Por lo que le invita a que se dirija a las personas a que han venido hoy aquí, y les explique por qué se abstienen, por qué no apoyan el arreglar lo que tanto demanda esta gente.

Toma la palabra la Sra. Acevedo y dice que muchos intentan hacer ver o creer que con la construcción del nuevo Ayuntamiento, el Ayuntamiento estaba endeudado, etc. Por lo que ella va a hacer solamente un poco de historia, muy poquita, y les recuerda que en este Pleno se les ha dicho que eran corruptos, se les llegó a confundir con los que había por Marbella, se lanzaban un día sí y otro también pasquines con que eran más malos que la quina, dejaron el Ayuntamiento sin un duro etc. Explica que el Sr. Alcalde, el Sr. Zaballos, antes de que salieran del Gobierno Municipal, pidió a la Depositaria de este Ayuntamiento el detalle del estado general de las cuentas en las que dejaban el Ayuntamiento, y lo tienen. Añade que había más de tres millones de euros, eso es lo que les habían dejado, y no estaba endeudado por el nuevo Ayuntamiento, ni por los nuevos sofás en el que están sentados. Por lo que están mintiendo, y no le gusta eso, ni tampoco presumir, porque no presume de nada, es verdad que está liberada, cobra un salario, y se lo procura ganar todos los días. Ese es su esfuerzo. Les pregunta que en cuatro años, lejos de ir al Hogar del Jubilado a entregar premios, cuantas veces han ido a ver terrazas o necesidades que había. Explica que es verdad que hay muchas necesidades en el pueblo, y hay que establecer un orden de prioridades, y los concejales aquí presentes, conocedores de la realidad de su pueblo, lo que buscan es equipararlos. Reitera que esa es la realidad, había tres millones de euros en las cuentas bancarias, por lo que se acabó el mentir. En cuanto a los pagos a los que se refiere, dice que son los pagos que había que hacer, se podían pagar de golpe o fraccionado. Les invita a la participación municipal, a ir a las comisiones, hacer propuestas, y realmente trabajar por el bien de los ciudadanos. Añade que esto no es suyo ni de él, es de todos, del pueblo.

Bozkatzera jarrita mozio
transakzionala, Lasarte-Oriako
Udalbatzarrak, aldeko hamabi
botorekin (7 PSE-EE-PSOE, 2 ADLOP,
2 EAJ-PNV, 1 PP) eta lau
abstentziorekin (4 EH BILDU),
ONARTU egiten du hura.

Sometida a votación la moción
transaccional, el Pleno del
Ayuntamiento de Lasarte-Oria, con
doce votos a favor (7 PSE-EE-PSOE,
2 ADLOP, 2 EAJ-PNV, 1 PP) y cuatro
abstenciones (4 EH BILDU),
APRUEBA la misma.

Antxordoki jaunak hartzen du hitza eta esaten du baiezko bozka eman dutela, egin beharreko gauza bat dela pentsatzen dutelako. Aipatzen du oso Pleno lasaia izango zela uste zutela, baina Acevedo andrea lasai geratuko zela behintzat. Azaltzen du EH BILDU eta ADLOP-ekin ados daudela, eta berak esan beharreko gauza gehienak esan dituztela. Jarraitzen du esaten, egia esan, mozioarekin ados daudela, baina idatziarekin ez hainbeste, autokonplazentzia autentiko bat iruditzen bait zaie, zeren gauzak egin direla esatea ondo dago, baina gobernu baten lana horixe dela, gauzak egitea, eta eskatzen dena, egin ez den gauza bat egitea dela, besterik gabe.



2. – GALDERA ETA ERREGUAK.

2.- RUEGOS Y PREGUNTAS.

• Por el Sr. Sáenz (Grupo municipal PP):

1- **Presupuestos 2018:** Pregunta cuando prevén que se dé este debate.

2- **Portal transparencia/Nueva Web:** Dice que en el Pleno del mes de diciembre se les informó, de que tenían la esperanza de que a lo largo del mes de enero estuvieran listos el portal de transparencia y la nueva web. Por lo que pregunta si las previsiones se mantienen o se van a retrasar a febrero.

• Por el Sr. Antxordoki (Grupo municipal EAJ-PNV):

1- **Futbol zelaia:** Futbol zelaiaren gaia nola dagoen galdetzen du.

2- **Soterratuak:** Aipatzen du estudio bat egin zela, oso handia eta lodia izango zela, baina urte bete baino gehiago daramatela kontu honekin. Beraz, soterratu en asuntoa zertan den jakin nahiko lukeela dio.

3- **Pintore kaleko argiteria:** Esaten du Euskotrenetik Pintore kalera doazen eskailerek, 5 edo 6 farola dituztela, baina argirik gabe. Aipatzen du ez dakiela etxe honetan bonbillatarako haina ez dagoen, edo beste arrazoi batengatik izango den.

• Por el Sr. Barrio (Grupo municipal EH BILDU):

1- **Aurrekontuak 2018:** Azaltzen du mozioan aipatutakoaren ondoren, gai hau agerian zegoela uste zuela, baina Sáenz jaunak galdetu duenez, beraiek ere galdetu nahi dutela zertan den aurrekontua. Gaineratzen du urtarrila hasieran daudela, eta ez dutela inola berririk, beraz, noizko egongo den galdetzen du.

2- **Soterratuak:** Esaten du aste honetan ikusi dutela soterratu pare bat itxirik daudela, prezintatuta, suposatzen du betiko arazoak izango direla. Kasu honetan gainera espaloian bi zorrontzi handi jarri dira plastikoak eta paperak biltzeko, eta jendearentzat geratzen den pasabidea oso estua dela dio. Galdetzen du ea horrela jarraitu behar duten, hau da, soterratuak konpontzen, dirua gastatzen, herritarrei arazoak sortzen, edo behingoz arazoari helduko dioten.

3- **Elkarteentzako lokalen erregelamendua:** Galdetzen du elkarteentzako lokalen asmoa non dagoen, zeren herriko elkarteak zain daude noizbait zerbait egiten den.



Toma la palabra el Sr. Alcalde para responder a las peticiones y preguntas formuladas por los distintos grupos políticos.

- 1- **Presupuestos 2018:** Comienza diciendo que el borrador de presupuestos se está terminando de elaborar, quedan dos departamentos por entregar el presupuesto correspondiente. El resto de los jefes de departamento ya han hecho su aportación, el Sr. Interventor lo ha incluido en el borrador, y quedan esas dos para concluirlo. Una vez que se termine con eso, se verá si cuadran ingresos y gastos, si no se hará una criba para sacar aquellas cosas que no se puedan ejecutar este año para poderlo ajustar, y una vez este ajustado, se traerá a la Comisión de Hacienda correspondiente para presentarlo. Le comenta al Sr. Barrio que no se preocupe tanto, porque él ha sido Alcalde de este Ayuntamiento y en su mandato nunca se aprobaron los presupuestos antes del 31 de diciembre. Desgraciadamente en este Ayuntamiento no cumplen con que los presupuestos estén aprobados para esa fecha. Reitera que son conscientes que no están cumpliendo, pero él sabe también que en su mandato, en ningún año se presentó antes del 31 de diciembre.

- 2- **Portal transparencia/Nueva Web:** Comenta que el portal de transparencia ya está en marcha en la web municipal de este Ayuntamiento. Dentro de las 6 partes que tiene el logotipo del Ayuntamiento, hay un apartado que es "gardentasuna/transparencia", donde se puede entrar, y ver toda la información relacionada con el Ayuntamiento de Lasarte-Oria. Desde la declaración de bienes de todos los concejales de la corporación, los bienes inmuebles que tienen, etc. Explica que es verdad que con lo de la web municipal se están retrasando, y lo que quieren es presentarla en comisión antes de ponerla en marcha, para que lo puedan conocer, pero el portal de transparencia ya está funcionando desde hace bastantes meses. Además lo saben todos, porque el Sr. Mugica se puso en contacto con ellos para que le dieran la información tanto de sus currículos, como de los bienes, para hacerlas públicas.

- 3- **Futbol zelaia:** Le dice al Sr. Antxordoki que ya ha hablado con él sobre este tema porque le suele preguntar. Añade, que le han presentado el proyecto al Ayuntamiento de Usurbil, no se les ha contestado por escrito sino verbalmente, diciendo que hay una zona verde con la que no están de acuerdo en su colocación. Como saben la petición que les hacía el Ayuntamiento de Usurbil era que lo colocaran pegado a su parcela de propiedad municipal del Ayuntamiento de Usurbil, y eso hacía inviable que se pudiera realizar el campo de futbol, porque se tendría que trasladar hacia arriba y hacia la derecha, para así eliminar la charca que tiene protección medioambiental del Parque de Froilán Elespe, y luego a la derecha se tenían que comer el vial, etc. Apunta a que eso es lo que haría inviable la inversión. Lo dice por unas declaraciones que hizo en los medios de comunicación el Concejale del Partido Popular, que parece que en ese momento no estaba en ese Pleno, porque en ningún momento ha dicho él que ese proyecto es inviable. Añade que lo que es inviable es la petición que hace el Ayuntamiento de Usurbil. Por lo tanto, cuando salgan en los medios de comunicación, por lo menos que digan cosas que son ciertas, y lo que ha dicho no es verdad, y para eso tiene las actas. Sigue diciendo que ahora están en el procedimiento de pedir tres presupuestos para hacer una valoración tanto de la zona verde, que habría que permutar, y el valor del suelo de la isla para poderlo permutar con el Ayuntamiento. Si es viable, y llegan a un acuerdo, firmaran un convenio con el Ayuntamiento de Usurbil para permutar el cambio del terreno. Por lo que el



proyecto del campo de futbol y las pistas de atletismo sigue adelante. Se lo reitera al Sr. Sáenz, porque no lo ha preguntado, pero salió en los medios diciendo que el proyecto era inviable, y no es cierto.

- 4- **Soterratuak**: Les invita a que vayan a las comisiones, porque de esto se ha dado explicación en la Comisión de Servicios Públicos correspondiente, comisión a la cual solo fue el Gobierno Municipal, y el Sr. Ares de ADLOP. En la cual se dió el informe correspondiente tanto de la Aparejadora de Servicios, como de la Técnico de Medio Ambiente de este Ayuntamiento. También se explicó el estudio de FCC, de qué se iba a hacer con cada uno de los contenedores soterrados, los informes ya citados anteriormente, y la propuesta que lanza el Gobierno Municipal, que es hacer un proceso participativo, para que los ciudadanos de Lasarte-Oria decidan qué es lo que se va a hacer con los soterrados. Añade que dentro del proyecto de borrador de presupuestos del Departamento de Servicios, va contemplada una partida para hacer un proceso participativo.
- 5- **Pintore kaleko argiteria**: Explica que ahora se ha hecho la iluminaria de esa zona, se ha contratado a la empresa Setalde para el suministro de iluminarias de toda esa zona. Añade que se ha firmado antes de finalizar el año por un importe de 96.000€, por lo que una vez les suministren, será la Brigada del Ayuntamiento la que haga la colocación de la iluminaria de toda esa zona.
- 6- **Elkarteentzako lokalen erregelamendua**: Dice que lo que se está realizando por parte de este Ayuntamiento es ver qué locales se pueden ceder, porque se está demandando un reglamento de locales, cuando en realidad no hay prácticamente locales de titularidad municipal para poder ceder. Porque la mayoría de los locales que hay de propiedad municipal son locales que no están habilitados, locales de obra, que están en ladrillo, sin hacer la habilitación, etc. Por lo que esos locales no están en condiciones de poderlos ceder a las diferentes asociaciones del municipio. Por lo tanto, hay que hacer un planteamiento de si comenzar a habilitar poco a poco locales para generar ese hotel de asociaciones, o tomar otras decisiones para que otros locales que están ocupados ahora, puedan quedarse libres, o en el momento que se queden libres, puedan destinarse a ese fin. Reitera que en ese proceso están, en el ver de dónde pueden trasladar locales, para que locales que están habilitados se puedan quedar libres para poderlos ceder.

Eta beste aztergairik ez dagoenez gero, goiburuan adierazitako eguneko 19:26 direlarik, lehendakari jaunak amaitutzat eman du batzarraldia, eta haren akta hau jaso da. Nik, idazkariak, akta honen edukiaren fede ematen dut.

Y no habiendo más asuntos que tratar, siendo las 19:26 horas del día indicado en el encabezamiento, el Sr. Presidente da por terminada la sesión, de la que se levanta la presente acta, de cuyo contenido yo, el secretario, doy fe.